		ИИН/БИН
Заказчик (компания)	Карачаганак Петролиум Оперейтинг Б.В. Казахстанский филиал 090300, Западно-Казахстанская область, Бурлинский район, Аксай, Промзона Тел: +7 763 222 2262, +44 208 8288 262 Факс: +7 763 222 2620, +44 208 8288 620 Эл.почта:kpo@kpo.kz	981141001567
Исполнитель (Подрядчик)	ТОО "АсарСтройСервис", 050060, город Алматы, ул. Спасская 104/1 Тел: +7 727 290 6614 Факс: +7 727 290 6566 Эл.почта: ass3822373@mail.ru	030440000980

полное наименование, адрес, данные о средствах связи

Договор (контракт)№AP/D/17/0623

Заявка на Поставку: 17/C/04165

Номер документа	Дата составления
5	31.12.2017.

АКТ ПРИЕМА-ПЕРЕДАЧИ СТРОИТЕЛЬНО-МОНТАЖНЫХ РАБОТ

Курс:

Номер по порядку	Наименование работ (в разрезе их подвидов в соответствии с технической спецификацией, заданием, графиком выполнения работ при их наличии)	Дата выполнения работ*	Единица измерения	Выполнено работ			
				количество	цена за единицу *(тенге)*	стоимость *(тенге)*	Стоимость в тенге, только для контрактов, заключенных в валюте, отличной от тенге
1	2	3	4	5	6	7	8
1	«Перенос ВЛ освещения на КЛ от трассы Подстепное-граница РФ до здания Аэропорта в ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от моста через пойму р. Урал до поворота в Аэропорт, ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от руслового моста через р. Урал до пойменного моста р. Урал в г. Уральск ЗКО»	01.12.2017-31.12.2017	услуга	1	14 362 294,77	14 362 294,77	
			Итого без НДС:			14 362 294,77	
			НДС по ставке (12) %			1 723 475,37	
			Всего с НДС			16 085 770,14	

Сведения об использовании запасов, полученных от заказчика

наименование, количество, стоимость

Приложение: Перечень документации

Стороны подтверждают, что работы оказаны в полном объеме и в сроки, предусмотренные контрактом.

Сдал (Исполнитель) Генеральный директор/_____/Бекмухамбет С.

должность подпись расшифровка подписи

Принял (Заказчик)_____/_____/Сарсенгалиев С.А.

должность подпись расшифровка подписи

Дата подписания (принятия) работ (услуг) 31 декабря 2017 г.

М.П.

М.П.

*Заполняется в случае, если даты выполненных работ приходятся на различные периоды, а также в случае, если даты выполнения работ и даты подписания (принятия) работ различны.

		ИИН/БИН
Заказчик (компания)	Карачаганак Петролиум Оперейтинг Б.В. Казахстанский филиал 090300, Западно-Казахстанская область, Бурлинский район, Аксай, Промзона Тел: +7 763 222 2262, +44 208 8288 262 Факс: +7 763 222 2620, +44 208 8288 620 Эл почта:kpo@kpo.kz	981141001567
Исполнитель (Подрядчик)	ТОО "АсарСтройСервис", 050060, город Алматы, ул. Спасская 104/1 Тел: +7 727 290 6614 Факс: +7 727 290 6566 Эл.почта: ass3822373@mail.ru	030440000980

полное наименование, адрес, данные о средствах связи

Договор (контракт)№AP/D/17/0623

Заявка на Поставку 17/C/04165

Номер документа	Дата составления
4	30.11.2017

АКТ ПРИЕМА-ПЕРЕДАЧИ СТРОИТЕЛЬНО-МОНТАЖНЫХ РАБОТ

Курс:

Номер по порядку	Наименование работ (в разрезе их подвидов в соответствии с технической спецификацией, заданием, графиком выполнения работ при их наличии)	Дата выполнения работ*	Единица измерения	Выполнено работ			
				количество	цена за единицу *(тенге)*	стоимость *(тенге)*	Стоимость в тенге, только для контрактов, заключенных в валюте, отличной от тенге
1	2	3	4	5	6	7	8
1	«Перенос ВЛ освещения на КЛ от трассы Подстепное-граница РФ до здания Аэропорта в ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от моста через пойму р. Урал до поворота в Аэропорт, ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от руслового моста через р. Урал до пойменного моста р. Урал в г. Уральск ЗКО»	01.11.2017-30.11.2017	услуга	1	35 088 081,55	35 088 081,55	
			Итого без НДС:			35 088 081,55	
			НДС по ставке (12) %			4 210 569,79	
			Всего с НДС			39 298 651,34	

Сведения об использовании запасов, полученных от заказчика

_____

наименование, количество, стоимость

Приложение: Перечень документации_____

Стороны подтверждают, что работы оказаны в полном объеме и в сроки, предусмотренные контрактом.

Сдал (Исполнитель) Генеральный директор/_____/Бекмухамбет С.

должность подпись расшифровка подписи

М.П.

Принял (Заказчик) _____/_____/_____

должность подпись расшифровка подписи

Дата подписания (принятия) работ (услуг) 30 ноября 2017 г.

М.П.

*Заполняется в случае, если даты выполненных работ приходятся на различные периоды, а также в случае, если даты выполнения работ и даты подписания (принятия) работ различны.

		ИИН/БИН
Заказчик (компания)	Карачаганак Петролиум Оперейтинг Б.В. Казахстанский филиал 090300, Западно-Казахстанская область, Бурлинский район, Аксай, Промзона Тел: +7 763 222 2262, +44 208 8288 262 Факс: +7 763 222 2620, +44 208 8288 620 Эл.почта:kpo@kpo.kz	981141001567
Исполнитель (Подрядчик)	ТОО "АсарСтройСервис", 050060, город Алматы, ул. Спасская 104/1 Тел: +7 727 290 6614 Факс: +7 727 290 6566 Эл.почта: ass3822373@mail.ru	030440000980

полное наименование, адрес, данные о средствах связи

Договор (контракт)№AP/D/17/0623

Заявка на Поставку: 17/C/04165

Номер документа	Дата составления
3	30.10.2017.

АКТ ПРИЕМА-ПЕРЕДАЧИ СТРОИТЕЛЬНО-МОНТАЖНЫХ РАБОТ

Курс:

Номер по порядку	Наименование работ (в разрезе их подвидов в соответствии с технической спецификацией, заданием, графиком выполнения работ при их наличии)	Дата выполнения работ*	Единица измерения	Выполнено работ			
				количество	цена за единицу *(тенге)*	стоимость *(тенге)*	Стоимость в тенге, только для контрактов, заключенных в валюте, отличной от тенге
1	2	3	4	5	6	7	8
1	«Перенос ВЛ освещения на КЛ от трассы Подстепное-граница РФ до здания Аэропорта в ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от моста через пойму р. Урал до поворота в Аэропорт, ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от руслового моста через р. Урал до пойменного моста р. Урал в г. Уральск ЗКО»	01.10.2017-30.10.2017	услуга	1	87 382 476,65	87 382 476,65	
			Итого без НДС:			87 382 476,65	
			НДС по ставке (12) %			10 485 897,20	
			Всего с НДС			97 868 373,85	

Сведения об использовании запасов, полученных от заказчика

_____

наименование, количество, стоимость

Приложение: Перечень документации_____

Стороны подтверждают, что работы оказаны в полном объеме и в сроки, предусмотренные контрактом.

Сдал (Исполнитель) Генеральный директор/_____/Бекмухамбет С.

должность подпись расшифровка подписи

Принял (Заказчик)_____/_____

должность подпись расшифровка подписи

Дата подписания (принятия) работ (услуг) 30 октября 2017 г.

М.П.

М.П.

*Заполняется в случае, если даты выполненных работ приходятся на различные периоды, а также в случае, если даты выполнения работ и даты подписания (принятия) работ различны.

		ИИН/БИН
Заказчик (компания)	Карачаганак Петролиум Оперейтинг Б.В. Казахстанский филиал 090300, Западно-Казахстанская область, Бурлинский район, Аксай, Промзона Тел: +7 763 222 2262, +44 208 8288 262 Факс: +7 763 222 2620, +44 208 8288 620 Эл.почта:kpo@kpo.kz	981141001567
Исполнитель (Подрядчик)	ТОО "АсарСтройСервис", 050060, город Алматы, ул. Спасская 104/1 Тел: +7 727 290 6614 Факс: +7 727 290 6566 Эл.почта: ass3822373@mail.ru	030440000980

полное наименование, адрес, данные о средствах связи

Договор (контракт)№AP/D/17/0623

Заявка на Поставку: 17/C/04165

Номер документа	Дата составления
2	28.09.2017

Курс:

АКТ ПРИЕМА-ПЕРЕДАЧИ СТРОИТЕЛЬНО-МОНТАЖНЫХ РАБОТ

Номер по порядку	Наименование работ (в разрезе их подвидов в соответствии с технической спецификацией, заданием, графиком выполнения работ при их наличии)	Дата выполнения работ*	Единица измерения	Выполнено работ			
				количество	цена за единицу *(тенге)*	стоимость *(тенге)*	Стоимость в тенге, только для контрактов, заключенных в валюте, отличной от тенге
1	2	3	4	5	6	7	8
1	«Перенос ВЛ освещения на КЛ от трассы Подстепное-граница РФ до здания Аэропорта в ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от моста через пойму р. Урал до поворота в Аэропорт, ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от руслового моста через р. Урал до пойменного моста р. Урал в г. Уральск ЗКО»	29.08.2017-28.09.2017	услуга	1	215 434 421,68	215 434 421,68	
			Итого без НДС:			215 434 421,68	
			НДС по ставке (12) %			25 852 130,60	
			Всего с НДС			241 286 552,28	

Сведения об использовании запасов, полученных от заказчика

_____

наименование, количество, стоимость

Приложение: Перечень документации_____

Стороны подтверждают, что работы оказаны в полном объеме и в сроки, предусмотренные контрактом

Сдал (Исполнитель) Генеральный директор/_____/Бекмухамбет С.

должность подпись расшифровка подписи

Принял (Заказчик)_____/_____

должность подпись расшифровка подписи

Дата подписания (принятия) работ (услуг) 28 сентября 2017 г.

М.П.

М.П.

*Заполняется в случае, если даты выполненных работ приходятся на различные периоды, а также в случае, если даты выполнения работ и даты подписания (принятия) работ различны.

Ежемесячный отчет по выполненным работам Контракт № AP/D/17/0623
Monthly report on the work performed with the Contract

Проект: «Перенос ВЛ освещения на КЛ от трассы Подстепное-граница РФ до здания Аэропорта в ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от моста через пойму р. Урал до поворота в Аэропорт, ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от руслового моста через р. Урал до пойменного моста р. Урал в г. Уральск ЗКО»
Project: Replacement of street the lighting from the line Podstepnoe-Border of the Russian Federation to the airport building in WKO, Replacement of street the lighting on the highway to the airport from the bridge across the river. Ural, before turning to the Airport, WKO,Replacement of street the lighting on the highway to the airport from the river bridge across the river. Ural to the floodplain bridge of the river. Urals in Uralsk WKO

месяц с начала работ : № 1
Month from the beginnign of work № 1

Заявка на Поставку: 17/C/04165
Call-off notice: 17/C/04165

месяц с начала года № 08
month from the beginning of a year №08
с 01.08.2017 г. по 31.08.2017 г
from 01.08.2017 г. to 31.08.2017 г.

Статистическая отчетность / Statistical report	Отработано человеко-часов / No of man-hours expended		Потеряно времени в результате несчастных случаев / Lost time incidents		Мед. лечение (вкл.пребывание в больнице) / Medical treatment		Первая медицинская помощь / First medical aid	
	за месяц / current month	с начала строительства / from the beginning of construction	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
	0	0						
Общее количество человеко-часов по проекту / Project Man-hours	0							

Количество происшествий связанных с экологическим загрязнением Environment pollution incidents. Type	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
1. Воды / Water		
2. Почвы / Soil		
3. Воздуха / Air		

No.	Виды работ / Description of works	Стоимость работ в USD / Cost of works in USD (TENGE)	Стоимость в % от общего объема / Contract weighting	Выполнено работ в % / work performance in %					
				за отчетный месяц/ current month		на тек. момент с начала стройки / to date		План на следующий месяц /Plan for next month	Примечание / Comments
				от вида работ / %	от общ Объёма / weighting	от вида работ / %	от общ Объёма / weighting		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Восстановление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%	100,00	0,17	100,00	0,17		
2	Закрепление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%	100,00	0,17	100,00	0,17	0,00	
3	Земляные работы	2 726 500,62	0,77%	20,00	0,15	20,00	0,15	80,00	
4	Демонтажные работы (кабеля, опоры, подстанции)	3 845 600,00	1,08%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
5	Колодцы железобетонные сборные типовые ККС-4, собранные на трассе, устанавливаемые на пешеходной части. Устройство	3 426 178,00	0,96%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
6	Основание под трубопроводы песчаное. Устройство	7 431 634,18	2,09%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
7	Трубопроводы из полиэтиленовых труб. Устройство. Более 2-х отверстий	70 871 024,22	19,94%					0,00	
8	Кабель проложенный в траншее	140 391 420,06	39,49%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
9	Опоры ВЛ 0,38-10 кВ.	58 903 792,22	16,57%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
10	Светильники	32 363 748,00	9,10%	0,00					
11	Подстанция комплектная трансформаторная напряжением до 10 кВ с трансформатором мощностью до 400 КВХА. Монтаж оборудования	21 405 085,04	6,02%	0,00					
12	Знаки дорожные на металлических стойках. Установка. Производство работ на одной половине проезжей части при систематическом движении транспорта на другой, применены коэффициенты к затратам труда основных рабочих - 1,2; к времени эксплуатации машин - 1,2	2 162 819,11	0,61%	0,00					
13	Шкаф. Монтаж оборудования	7 387 885,31	2,08%	0,00				0,00	
14	Счетчики электронные трехфазные учета активно-реактивной энергии прямого и трансформаторного включения, многотарифные, типа Меркурий 230 ART-02 C(R)N, 3x230/400 В, 10(100) А, ЖКИ, A/R-1,0/2,0	199 784,00	0,06%	0,00				0,00	
15	Переходы. Устройство методом горизонтального бурения первой трубой до 10 м. Производство работ вблизи действующих кабелей, применен коэффициент к затратам труда - 1,2; к нормам времени эксплуатации машин - 1,2	171 240,00	0,05%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
16	СТОИМОСТЬ РАБОТ, ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ ОПЛАЧИВАЕМЫХ КОМПАНИЕЙ, В РАЗМЕРЕ 2% ОТ СТОИМОСТИ КОНТРАКТА / ADDITIONAL COST OF WORKS IN THE AMOUNT OF 2% OF CONTRACT VALUE								
17	ЗАТРАТЫ НА ОФОРМЛЕНИЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ПАСПОРТА ЗДАНИЙ/TECHNICAL PASSPORT PREPARATION COSTS								
18	МОБИЛИЗАЦИЯ / MOBILIZATION	1 498 350,00	0,42%	100,00	0,42	100,00	0,42		
19	ДЕМОБИЛИЗАЦИЯ / DEMOBILIZATION	1 498 440,00	0,42%						
20	Всего по контракту / In total under the contract	355 502 346,00	100,00%		0,91		0,91		

План на следующую неделю в физических объемах / Next week work (description):

ПОДРЯДЧИК: / CONTRACTOR:

ТЕХ. НАДЗОР: / SUPERVISION:
SUPERVISION:

Менеджер по социальным проектам КПО Б.В.
Social Project Manager KPO b.v.:

Техникалық қадағалау
 файкон LTD
Технический надзор

Нет АВР
Акт Вып

Ежемесячный отчет по выполненным работам Контракт № AP/D/17/0623
Monthly report on the work performed with the Contract

Проект: «Перенос ВЛ освещения на КЛ от трассы Подстепное-граница РФ до здания Аэропорта в ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от моста через пойму р. Урал до поворота в Аэропорт, ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от руслового моста через р. Урал до пойменного моста р. Урал в г. Уральск ЗКО»

Project: Replacement of street the lighting from the line Podstepnoe-Border of the Russian Federation to the airport building in WKO, Replacement of street the lighting on the highway to the airport from the bridge across the river. Ural, before turning to the Airport, WKO,Replacement of street the lighting on the highway to the airport from the river bridge across the river. Ural to the floodplain bridge of the river. Urals in Uralsk WKO

месяц с начала работ : № 2
Month from the beginnign of work № 2

Заявка на Поставку 17/С/04165
Call-off notice 17/С/04165

месяц с начала года № 09
month from the beginning of a year №09
с 01.09.2017 г. по 30.09.2017 г.
from 01.09.2017 г to 30.09.2017 г

Статистическая отчетность / Statistical report	Отработано человеко-часов / No of man-hours expended		Потеряно времени в результате несчастных случаев / Lost time incidents		Мед лечение (вкл.пребывание в больнице) / Medical treatment		Первая медицинская помощь / First medical aid	
	за месяц / current month	с начала строительства / from the beginning of construction	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек Момент / to date
	0	0						
Общее количество человеко-часов по проекту / Project Man-hours	0							

Количество происшествий связанных с экологическим загрязнением Envirinment pollution incidents Type	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
1. Воды / Water		
2. Почвы / Soil		
3. Воздуха / Air		

No.	Виды работ / Description of works	Стоимость работ в USD / Cost of works in USD (TENGE)	Стоимость в % от общего объема / Contract weighting	Выполнено работ в % / work performance in %				План на следующий месяц /Plan for next month	Примечание / Comments
				за отчетный месяц/ current month		на тек. момент с начала стройки / to date			
				от вида работ / %	от общ Объёма / weighting	от вида работ / %	от общ Объёма / weighting		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Восстановление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%			100,00	0,17		
2	Закрепление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%			100,00	0,17	0,00	
3	Земляные работы	2 726 500,62	0,77%	60,00	0,46	80,00	0,61	20,00	
4	Демонтажные работы (кабеля, опоры, подстанции)	3 845 600,00	1,08%	50,00	0,54	50,00	0,54	0,00	
5	Колодцы железобетонные сборные типовые ККС-4, собранные на трассе, устанавливаемые на пешеходной части. Устройство	3 426 178,00	0,96%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
6	Основание под трубопроводы песчаное. Устройство	7 431 634,18	2,09%	80,00	1,67	80,00	1,67	20,00	
7	Трубопроводы из полиэтиленовых труб. Устройство. Более 2-х отверстий	70 871 024,22	19,94%	60,00	11,96	60,00	11,96	20,00	
8	Кабель проложенный в траншее	140 391 420,06	39,49%	60,00	23,69	60,00	23,69	20,00	
9	Опоры ВЛ 0,38-10 кВ.	58 903 792,22	16,57%	70,00	11,60	70,00	11,60	20,00	
10	Светильники	32 363 748,00	9,10%	70,00	6,37	70,00	6,37	20,00	
11	Подстанция комплектная трансформаторная напряжением до 10 кВ с трансформатором мощностью до 400 КВХА. Монтаж оборудования	21 405 085,04	6,02%	50,00	3,01	50,00	3,01	30,00	
12	Знаки дорожные на металлических стойках. Установка. Производство работ на одной половине проезжей части при систематическом движении транспорта на другой, применены коэффициенты к затратам труда основных рабочих - 1,2; к времени эксплуатации машин - 1,2	2 162 819,11	0,61%	0,00		0,00	0,00		
13	Шкаф. Монтаж оборудования	7 387 885,31	2,08%	60,00	1,25	60,00	1,25	30,00	
14	Счетчики электронные трехфазные учета активно-реактивной энергии прямого и трансформаторного включения, многотарифные, типа Меркурий 230 ART-02 C(R)N, 3x230/400 В, 10(100) А, ЖКИ, A/R-1,0/2,0	199 784,00	0,06%	0,00		0,00	0,00	0,00	
15	Переходы. Устройство методом горизонтального бурения первой трубой до 10 м. Производство работ вблизи действующих кабелей, применен коэффициент к затратам труда - 1,2; к нормам времени эксплуатации машин - 1,2	171 240,00	0,05%	80,00	0,04	80,00	0,04	0,00	
16	СТОИМОСТЬ РАБОТ, ДОПОЛНИТЕЛЬНО ЗАЯВЛЕННЫХ КОМПАНИЕЙ, В РАЗМЕРЕ 2% ОТ СТОИМОСТИ КОНТРАКТА / ADDITIONAL COST OF WORKS IN THE AMOUNT OF 2% OF CONTRACT VALUE								
17	ЗАТРАТЫ НА ОФОРМЛЕНИЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ПАСПОРТА ЗДАНИЙ/TECHNICAL PASSPORT PREPARATION COSTS								
18	МОБИЛИЗАЦИЯ / MOBILIZATION	1 498 350,00	0,42%			100,00	0,42		
19	ДЕМОБИЛИЗАЦИЯ / DEMOBILIZATION	1 498 440,00	0,42%						
20	Всего по контракту / In total under contract	355 502 346,00	100,00%		60,60		61,51		

План на следующую неделю в физических объемах. / Plan for next week (description):

ПОДРЯДЧИК: / CONTRACTOR:

ТЕХ. НАДЗОР: / SUPERVISION:
SUPERVISION:

Менеджер по социальным проектам КПО Б.В.
Social Project Manager KPO b.v.:

Курманова А.

Ежемесячный отчет по выполненным работам Контракт № AP/D/17/0623
Monthly report on the work performed with the Contract

Проект: «Перенос ВЛ освещения на КЛ от трассы Подстепное-граница РФ до здания Аэропорта в ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от моста через пойму р. Урал до поворота в Аэропорт, ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от руслового моста через р. Урал до пойменного моста р. Урал в г. Уральск ЗКО»

Project: Replacement of street the lighting from the line Podstepnoe-Border of the Russian Federation to the airport building in WKO, Replacement of street the lighting on the highway to the airport from the bridge across the river. Ural, before turning to the Airport, WKO,Replacement of street the lighting on the highway to the airport from the river bridge across the river. Ural to the floodplain bridge of the river. Urals in Uralsk WKO

месяц с начала работ / № 2
Month from the beginnign of work № 2

Заявка на Поставку 17/C/04165
Call-off notice 17/C/04165

месяц с начала года № 09
month from the beginning of a year №09
с 01.09.2017 г. по 30.09.2017 г.
from 01.09.2017 г. to 30.09.2017 г.

Статистическая отчетность / Statistical report	Отработано человеко-часов / No of man-hours expended		Потеряно времени в результате несчастных случаев / Lost time incidents		Мед. лечение (вкл.пребывание в больнице) / Medical treatment		Первая медицинская помощь / First medical aid	
	за месяц / current month	с начала строительства / from the beginning of construction	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
	0	0						
Общее количество человеко-часов по проекту / Project Man-hours	0							

Количество происшествий связанных с экологическим загрязнением Environment pollution incidents Type	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
1. Воды / Water		
2. Почвы / Soil		
3. Воздуха / Air		

No	Виды работ / Description of works	Стоимость работ в USD / Cost of works in USD (TENGE)	Стоимость в % от общего объема / Contract weighting	Выполнено работ в % / work performance in %				План на следующий месяц /Plan for next month	Примечание / Comments
				за отчетный месяц/ current month		на тек. момент с начала стройки / to date			
				от вида работ / %	от общ Объёма / weighting	от вида работ / %	от общ Объёма / weighting		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Восстановление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%			100,00	0,17		
2	Закрепление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%			100,00	0,17	0,00	
3	Земляные работы	2 726 500,62	0,77%	60,00	0,46	80,00	0,61	20,00	
4	Демонтажные работы (кабеля, опоры, подстанции)	3 845 600,00	1,08%	50,00	0,54	50,00	0,54	0,00	
5	Колодцы железобетонные сборные типовые ККС-4, собранные на трассе, устанавливаемые на пешеходной части. Устройство	3 426 178,00	0,96%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
6	Основание под трубопроводы песчаное. Устройство	7 431 634,18	2,09%	80,00	1,67	80,00	1,67	20,00	
7	Трубопроводы из полиэтиленовых труб. Устройство. Более 2-х отверстий	70 871 024,22	19,94%	60,00	11,96	60,00	11,96	20,00	
8	Кабель проложенный в траншее	140 391 420,06	39,49%	60,00	23,69	60,00	23,69	20,00	
9	Опоры ВЛ 0,38-10 кВ.	58 903 792,22	16,57%	70,00	11,60	70,00	11,60	20,00	
10	Светильники	32 363 748,00	9,10%	70,00	6,37	70,00	6,37	20,00	
11	Подстанция комплектная трансформаторная напряжением до 10 кВ с трансформатором мощностью до 400 КВХА. Монтаж оборудования	21 405 085,04	6,02%	50,00	3,01	50,00	3,01	30,00	
12	Знаки дорожные на металлических стойках. Установка. Производство работ на одной половине проезжей части при систематическом движении транспорта на другой, применены коэффициенты к затратам труда основных рабочих - 1,2; к времени эксплуатации машин - 1,2	2 162 819,11	0,61%	0,00		0,00	0,00		
13	Шкаф. Монтаж оборудования	7 387 885,31	2,08%	60,00	1,25	60,00	1,25	30,00	
14	Счетчики электронные трехфазные учета активно-реактивной энергии прямого и трансформаторного включения, многотарифные, типа Меркурий 230 ART-02 C(R)N, 3x230/400 В, 10(100) А, ЖКИ, A/R-1,0/2,0	199 784,00	0,06%	0,00		0,00	0,00	0,00	
15	Переходы. Устройство методом горизонтального бурения первой трубой до 10 м. Производство работ вблизи действующих кабелей, применен коэффициент к затратам труда - 1,2; к нормам времени эксплуатации машин - 1,2	171 240,00	0,05%	80,00	0,04	80,00	0,04	0,00	
16	СТОИМОСТЬ РАБОТ, ДОПОЛНИТЕЛЬНО ЗАЯВЛЕННЫХ КОМПАНИЕЙ, В РАЗМЕРЕ 2% ОТ СТОИМОСТИ КОНТРАКТА / ADDITIONAL COST OF WORKS IN THE AMOUNT OF 2% OF CONTRACT VALUE								
17	ЗАТРАТЫ НА ОФОРМЛЕНИЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ПАСПОРТА ЗДАНИЙ/TECHNICAL PASSPORT PREPARATION COSTS								
18	МОБИЛИЗАЦИЯ / MOBILIZATION	1 498 350,00	0,42%			100,00	0,42		
19	ДЕМОБИЛИЗАЦИЯ / DEMOBILIZATION	1 498 440,00	0,42%						
20	Всего по контракту / In total under the contract	355 502 346,00	100,00%		60,60		61,51		

План на следующую неделю в физических объемах: / Plan for next week (description):

ПОДРЯДЧИК: / CONTRACTOR:

ТЕХ. НАДЗОР: / SUPERVISION:
SUPERVISION:

Менеджер по социальным проектам КПО Б.В.
Social Project Manager KPO B.V.:

Sarsengaliyev Samat
Social Projects Manager

Ежемесячный отчет по выполненным работам Контракт № AP/D/17/0623
Monthly report on the work performed with the Contract

Проект: «Перенос ВЛ освещения на КЛ от трассы Подстепное-граница РФ до здания Аэропорта в ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от моста через пойму р. Урал до поворота в Аэропорт, ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от руслового моста через р. Урал до пойменного моста р. Урал в г. Уральск ЗКО»

Project: Replacement of street the lighting from the line Podstepnoe-Border of the Russian Federation to the airport building in WKO, Replacement of street the lighting on the highway to the airport from the bridge across the river. Ural, before turning to the Airport. WKO,Replacement of street the lighting on the highway to the airport from the river bridge across the river. Ural to the floodplain bridge of the river. Urals in Uralsk WKO

месяц с начала работ № 4
Month from the beginnign of work № 4

Заявка на Поставку 17/C/04165
Call-off notice 17/C/04165

месяц с начала года № 11
month from the beginning of a year №11
с 01.11.2017 г. по 30.11.2017 г.
from 01.11.2017 г. to 30.11.2017 г.

Статистическая отчетность / Statistical report	Отработано человеко-часов / No of man-hours expended		Потеряно времени в результате несчастных случаев / Lost time incidents		Мед. лечение (вкл пребывание в больнице) / Medical treatment		Первая медицинская помощь / First medical aid	
	за месяц / current month	с начала строительства / from the beginning of construction	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
	0	0						
Общее количество человеко-часов по проекту / Project Man-hours	0							

Количество происшествий связанных с экологическим загрязнением Environment pollution incidents Type	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
1. Воды / Water		
2. Почвы / Soil		
3. Воздуха / Air		

No.	Виды работ / Description of works	Стоимость работ в USD / Cost of works in USD (TENGE)	Стоимость в % от общего объема / Contract weighting	Выполнено работ в % / work performance in %					
				за отчетный месяц/ current month		на тек. момент с начала стройки / to date		План на следующий месяц /Plan for next month	Примечание / Comments
				от вида работ / %	от общ. Объема / weighting	от вида работ / %	от общ. Объема / weighting		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Восстановление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%			100,00	0,17	0,00	
2	Закрепление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%			100,00	0,17	0,00	
3	Земляные работы	2 726 500,62	0,77%	10,00	0,08	100,00	0,77	10,00	
4	Демонтажные работы (кабеля, опоры, подстанции)	3 845 600,00	1,08%	20,00	0,22	90,00	0,97	10,00	
5	Колодцы железобетонные сборные типовые ККС-4, собранные на трассе, устанавливаемые на пешеходной части. Устройство	3 426 178,00	0,96%	0,00	0,00	50,00	0,48	40,00	
6	Основание под трубопроводы песчаное. Устройство	7 431 634,18	2,09%	20,00	0,42	100,00	2,09	10,00	
7	Трубопроводы из полиэтиленовых труб. Устройство. Более 2-х отверстий	70 871 024,22	19,94%	10,00	1,99	100,00	19,94	5,00	
8	Кабель проложенный в траншее	140 391 420,06	39,49%	10,00	3,95	100,00	39,49	10,00	
9	Опоры ВЛ 0,38-10 кВ.	58 903 792,22	16,57%	5,00	0,83	95,00	15,74	5,00	
10	Светильники	32 363 748,00	9,10%	5,00	0,46	95,00	8,65	5,00	
11	Подстанция комплектная трансформаторная напряжением до 10 кВ с трансформатором мощностью до 400 КВХА. Монтаж оборудования	21 405 085,04	6,02%	20,00	1,20	80,00	4,82	40,00	
12	Знаки дорожные на металлических стойках. Установка. Производство работ на одной половине проезжей части при систематическом движении транспорта на другой, применены коэффициенты к затратам труда основных рабочих - 1,2; к времени эксплуатации машин - 1,2	2 162 819,11	0,61%	50,00	0,30	50,00	0,30		
13	Шкаф. Монтаж оборудования	7 387 885,31	2,08%	20,00	0,42	90,00	1,87	10,00	
14	Счетчики электронные трехфазные учета активно-реактивной энергии прямого и трансформаторного включения, многотарифные, типа Меркурий 230 ART-02 C(R)N, 3x230/400 В, 10(100) А, ЖКИ, A/R-1,0/2,0	199 784,00	0,06%	0,00	0,00	50,00	0,03		
15	Переходы. Устройство методом горизонтального бурения первой трубой до 10 м. Производство работ вблизи действующих кабелей, применен коэффициент к затратам труда - 1,2, к нормам времени эксплуатации машин - 1,2	171 240,00	0,05%	10,00	0,00	100,00	0,05	10,00	
16	СТОИМОСТЬ РАБОТ, ДОПОЛНИТЕЛЬНО ЗАЯВЛЕННЫХ КОМПАНИЕЙ, В РАЗМЕРЕ 2% ОТ СТОИМОСТИ КОНТРАКТА / ADDITIONAL COST OF WORKS IN THE AMOUNT OF 2% OF CONTRACT VALUE								
17	ЗАТРАТЫ НА ОФОРМЛЕНИЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ПАСПОРТА ЗДАНИЙ/TECHNICAL PASSPORT PREPARATION COSTS								
18	МОБИЛИЗАЦИЯ / MOBILIZATION	1 498 350,00	0,42%			100,00	0,42		
19	ДЕМОБИЛИЗАЦИЯ / DEMOBILIZATION	1 498 350,00	0,42%						
20	Всего по контракту / In total under the contract	355 502 346,00	100,00%		9,87		95,96		

План на следующую неделю в физических объемах / Plan for next week (description)

ТЕХ. НАДЗОР: / SUPERVISION:
SUPERVISION:

СУПЕРВАЙЗЕР ПО СТРОИТЕЛЬСТВУ: / CIVIL WORKS SUPERVISIOR:

СПЕЦИАЛИСТ ПО ПЛАНИРОВАНИЮ: / PLANNING SPECIALIST:

ПОДРЯДЧИК: / CONTRACTOR:

Менеджер по социальным проектам КПО Б.В.
Social Project Manager KPO b.v.:

Киршанова А.

ИРКАНГАЛИЕВ ТАЛГАТ ХАЛИЛОВИЧ
Эксперт по осуществлению технического надзора по объектам второго и третьего уровней ответственности в части инженерных сетей (аттестат №KZ30VJE00021288 от 30.11.2016 г.)

Kazakhstan Petroleum Operating b.v.
Local Business Development Controllership Social Projects Department

Ежемесячный отчет по выполненным работам Контракт № AP/D/17/0623
Monthly report on the work performed with the Contract

Проект: «Перенос ВЛ освещения на КЛ от трассы Подстепное-граница РФ до здания Аэропорта в ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от моста через пойму р. Урал до поворота в Аэропорт, ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от руслового моста через р. Урал до пойменного моста р. Урал в г. Уральск ЗКО»
Project: Replacement of street the lighting from the line Podstepnoe-Border of the Russian Federation to the airport building in WKO, Replacement of street the lighting on the highway to the airport from the bridge across the river. Ural, before turning to the Airport, WKO,Replacement of street the lighting on the highway to the airport from the river bridge across the river. Ural to the floodplain bridge of the river. Urals in Uralsk WKO

месяц с начала работ : № 1
Month from the beginnign of work № 1

Заявка на Поставку: 17/C/04165
Call-off notice: 17/C/04165

месяц с начала года № 08
month from the beginning of a year №08
с 01.08.2017 г. по 31.08.2017 г.
from 01.08.2017 г. to 31.08.2017 г.

Статистическая отчетность / Statistical report	Отработано человеко-часов / No. of man-hours expended		Потеряно времени в результате несчастных случаев / Lost time incidents		Мед. лечение (вкл.пребывание в больнице) / Medical treatment		Первая медицинская помощь / First medical aid	
	за месяц / current month	с начала строительства / from the beginning of construction	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
	0	0						
Общее количество человеко-часов по проекту / Project Man-hours		0						

Количество происшествий связанных с экологическим загрязнением Environment pollution incidents. Type	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
1. Воды / Water		
2. Почвы / Soil		
3. Воздуха / Air		

No.	Виды работ / Description of works	Стоимость работ в USD / Cost of works in USD (TENGE)	Стоимость в % от общего объема / Contract weighting	Выполнено работ в % / work performance in %					
				за отчетный месяц/ current month		на тек. момент с начала стройки / to date		План на следующий месяц /Plan for next month	Примечание / Comments
				от вида работ / %	от общ. Объёма / weighting	от вида работ / %	от общ. Объёма / weighting		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Восстановление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%	100,00	0,17	100,00	0,17		
2	Закрепление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%	100,00	0,17	100,00	0,17	0,00	
3	Земляные работы	2 726 500,62	0,77%	20,00	0,15	20,00	0,15	80,00	
4	Демонтажные работы (кабеля, опоры, подстанции)	3 845 600,00	1,08%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
5	Колодцы железобетонные сборные типовые ККС-4, собранные на трассе, устанавливаемые на пешеходной части. Устройство	3 426 178,00	0,96%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
6	Основание под трубопроводы песчаное. Устройство	7 431 634,18	2,09%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
7	Трубопроводы из полиэтиленовых труб. Устройство. Более 2-х отверстий	70 871 024,22	19,94%					0,00	
8	Кабель проложенный в траншее	140 391 420,06	39,49%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
9	Опоры ВЛ 0,38-10 кВ.	58 903 792,22	16,57%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
10	Светильники	32 363 748,00	9,10%	0,00					
11	Подстанция комплектная трансформаторная напряжением до 10 кВ с трансформатором мощностью до 400 КВХА. Монтаж оборудования	21 405 085,04	6,02%	0,00					
12	Знаки дорожные на металлических стойках. Установка. Производство работ на одной половине проезжей части при систематическом движении транспорта на другой, применены коэффициенты к затратам труда основных рабочих - 1,2; к времени эксплуатации машин - 1,2	2 162 819,11	0,61%	0,00					
13	Шкаф. Монтаж оборудования	7 387 885,31	2,08%	0,00				0,00	
14	Счетчики электронные трехфазные учета активно-реактивной энергии прямого и трансформаторного включения, многотарифные, типа Меркурий 230 ART-02 C(R)N, 3x230/400 В, 10(100) А, ЖКИ, A/R-1,0/2,0	199 784,00	0,06%	0,00				0,00	
15	Переходы. Устройство методом горизонтального бурения первой трубой до 10 м. Производство работ вблизи действующих кабелей, применен коэффициент к затратам труда - 1,2; к нормам времени эксплуатации машин - 1,2	171 240,00	0,05%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
16	СТОИМОСТЬ РАБОТ, ДОПОЛНИТЕЛЬНО ЗАЯВЛЕННЫХ КОМПАНИЕЙ, В РАЗМЕРЕ 2% ОТ СТОИМОСТИ КОНТРАКТА / ADDITIONAL COST OF WORKS IN THE AMOUNT OF 2% OF CONTRACT VALUE								
17	ЗАТРАТЫ НА ОФОРМЛЕНИЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ПАСПОРТА ЗДАНИЙ/TECHNICAL PASSPORT PREPARATION COSTS								
18	МОБИЛИЗАЦИЯ / MOBILIZATION	1 498 350,00	0,42%	100,00	0,42	100,00	0,42		
19	ДЕМОБИЛИЗАЦИЯ / DEMOBILIZATION	1 498 440,00	0,42%						
20	Всего по контракту / In total under the contract	355 502 346,00	100,00%		0,91		0,91		

План на следующую неделю в физических объемах / Plan for next week (description)

ПОДРЯДЧИК: / CONTRACTOR:

ТЕХ. НАДЗОР: / SUPERVISION:
SUPERVISION:

Менеджер по социальным проектам КПО Б.В.
Social Project Manager KPO b.v.:

Техникалық қадағалау
Файкон LTD
Технический надзор

Ежемесячный отчет по выполненным работам Контракт № AP/D/17/0623
Monthly report on the work performed with the Contract No AP/D/16/0623

Проект:«Перенос ВЛ освещения на КЛ от трассы Подстепное-граница РФ до здания Аэропорта в ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от моста через пойму р. Урал до поворота в Аэропорт, ЗКО», «Перенос ВЛ освещения на КЛ по трассе на Аэропорт от руслового моста через р. Урал до пойменного моста р. Урал в г. Уральск ЗКО»

месяц с начала работ №5
month from the beginnign of work №5

Заявка на Поставку: 17/C/04165
Call-off notice: 17/C/04165

Месяц с начала года №12
Month from the beginning of a year №12
с 01.12.17 по 31.12.17
from 01.12.17 to 31.12.17

Статистическая отчетность / Statistical report	Отработано человеко-часов / No. of man-hours expended		Потеряно времени в результате несчастных случаев / Lost time incidents		Мед. лечение (вкл.пребывание в больнице) / Medical treatment		Первая медицинская помощь / First medical aid	
	за месяц / current month	с начала строительства / from the beginning of construction	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
Общее количество человеко-часов по проекту / Project Man-hours								

Количество происшествий связанных с экологическим загрязнением Envirinment pollution incidents. Type	за месяц / current month	на тек. Момент / to date
1. Воды / Water		
2. Почвы / Soil		
3. Воздуха / Air		

No	Виды работ / Description of works	Стоимость работ в USD / Cost of works in USD (TENGE)	Стоимость в % от общего объема / Contract weighting	Выполнено работ в % / work performance in %				План на следующий месяц /Plan for next month	Примечание / Comments
				за отчетный месяц/ current month		на тек. момент с начала стройки / to date			
				от вида работ / %	от общ. Объёма / weighting	от вида работ / %	от общ. Объёма / weighting		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Восстановление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%			100,00	0,17		
2	Закрепление оси трассы (II категория сложности)	609 422,62	0,17%			100,00	0,17		
3	Земляные работы	2 726 500,62	0,77%			100,00	0,77		
4	Демонтажные работы (кабеля, опоры, подстанции)	3 845 600,00	1,08%	10,00	0,11	100,00	1,08		
5	Колодцы железобетонные сборные типовые ККС-4, собранные на трассе, устанавливаемые на пешеходной части. Устройство	3 426 178,00	0,96%	50,00	0,48	100,00	0,96		
6	Основание под трубопроводы песчаное. Устройство	7 431 634,18	2,09%			100,00	2,09		
7	Трубопроводы из полиэтиленовых труб. Устройство. Более 2-х отверстий	70 871 024,22	19,94%			100,00	19,94		
8	Кабель проложенный в траншее	140 391 420,06	39,49%			100,00	39,49		
9	Опоры ВЛ 0,38-10 кВ.	58 903 792,22	16,57%	5,00	0,83	100,00	16,57		
10	Светильники	32 363 748,00	9,10%	5,00	0,46	100,00	9,10		
11	Подстанция комплектная трансформаторная напряжением до 10 кВ с трансформатором мощностью до 400 КВХА. Монтаж оборудования	21 405 085,04	6,02%	20,00	1,20	100,00	6,02		
12	Знаки дорожные на металлических стойках. Установка. Производство работ на одной половине проезжей части при систематическом движении транспорта на другой, применены коэффициенты к затратам труда основных рабочих - 1,2; к времени эксплуатации машин - 1,2	2 162 819,11	0,61%	50,00	0,30	100,00	0,61		
13	Шкаф. Монтаж оборудования	7 387 885,31	2,08%	10,00	0,21	100,00	2,08		
14	Счетчики электронные трехфазные учета активно-реактивной энергии прямого и трансформаторного включения, многотарифные, типа Меркурий 230 ART-02 C(R)N, 3x230/400 В, 10(100) А, ЖКИ, A/R-1,0/2,0	199 784,00	0,06%	50,00	0,03	100,00	0,06		